



Parlön

Svensk standard



Srf
konsulterna

**Srf konsulterna
är stolta över sina
Auktoriserade
Lönekonsulter!**

Är du intresserad av auktorisation, vad
det innebär och vad som krävs?

Läs mer på srfkonsult.se



Parlön

Svensk standard





Srf konsulterna AB
Klarabergsgatan 33
111 21 Stockholm
Telefon: 010-483 80 00
E-post: info@srfkonsult.se
Webbplats: www.srfkonsult.se



Parlön, svensk standard

Utgåva 2016
ISBN 978-91-981990-9-3
© 2016 Srf konsulterna AB

Innehållet i denna bok skyddas av lagen om upphovsrätt (1960:729). Ingen del av detta verk får mångfaldigas utan skriftligt medgivande från utgivaren. Vi reserverar oss för eventuella tryckfel.

Grafisk produktion: Srf konsulterna AB
Tryck: Strållins Grafiska AB



Förord

Parlön är framtagen av Srf konsulterna för att stärka den svenska lönehanteringen i en global värld.

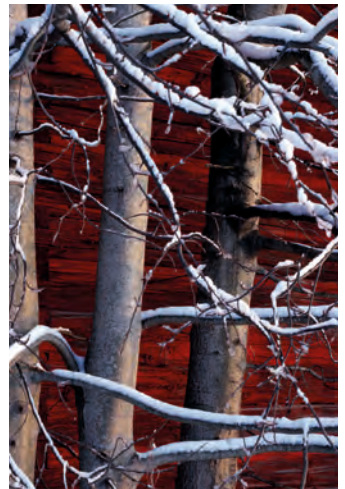
Parlön är en sammanställning av vanliga svenska lönebegrepp översatta till motsvarande engelska begrepp. Omvänt kan de svenska lönebegreppen hittas utifrån de engelska begreppen. Fastställandet av Parlön har gjorts genom att söka fram begrepp som validerats gentemot officiella webbplatser, korsreferenser, översättare och brittiska lönekonsulter.

Parlön

- utgår från brittisk engelska
- innefattar begrepp som används i SALK, Svensk standard för Auktoriserade Lönekonsulter
- samlar översättning av lagar och myndigheter i samma grupp
- har begreppen skrivna i den form som används mest och varierar i singular och plural
- kommer att fortsätta utvecklas.

Stockholm i maj 2016

Zennie Sjölund
Branschansvarig lön
Srf konsulterna



Den ledande branschorganisationen inom redovisning och lön

Srf konsulterna är Sveriges ledande branschorganisation inom redovisning och lön.

Srf konsulterna grundades 1936 och verkar för en sund branschutveckling med fokus på nytta för företag och samhälle.

Srf konsulterna erbjuder professionell utveckling via auktorisation, branschinformation och ett stort utbud kurser med landets bästa lärare.

Srf konsulterna har 5 500 medlemmar, varav 3 500 är Auktoriserade Redovisningskonsulter och Auktoriserade Lönekonsulter, som hjälper 330 000 svenska och utländska företag att utvecklas.

Auktorisationen är en kvalitetsstämpel som står för rätt kompetens, erfarenhet och affärsnytta. Genom auktorisationen tydliggörs kvalitetssäkrade redovisnings- och lönetjänster till nytta för företagen.

Läs mer på www.srfkonsult.se





SVENSKA



ENGELSKA

A

ackordslön**ackumulerad***bruttolön**nettoersättning**preliminärskatt***aktiebolag****aktivitetsstöd****aktuella saldon***aktuellt flexsaldo**aktuellt komptidssaldo***allmän pension****allmänt högriskskydd****annan***annan anställning**annan frånvaro**annan förmån**annan orsak***anställning***anställd efter pensioneringen**anställningsavtal**anställningsdatum**anställningsform**anställningsintyg**anställningsidentifikation/nummer**anställningsperiod**anställningstid**anställningsvillkor***ansvar***ansvarsfördelning**ansvarsförsäkring***antagande, omprövning och avslut vid
externt uppdragsförhållande****antal***antal (i löneartens enhet)**antal betalda semesterdagar utbetalt**antal deltagare**antal förskottssemesterdagar totalt**antal förskottssemesterdagar utbetalt**antal kg last**antal obetalda semesterdagar totalt**antal obetalda semesterdagar utbetalt**antal passagerare**antal sparade semesterdagar totalt**antal sparade semesterdagar utbetalt***antalsenhet (t.ex. timmar)****anteckning****användning av annans arbete****a-pris****arbetskydd****arbetsbelastning****arbetsbeskrivning****arbetsformer****arbetsförmedling****arbetsförmåga****piecepay****accrued***accrued gross pay**accrued net pay**accrued preliminary tax***limited company****activity support****current balances***current flexitime balance**current balance, accrued hours for compensator leave***national retirement pension****general high risk protection****other***other employment**other absence**other benefit**other cause***employment***employment after reaching retirement age**employment agreement**date of employment**form/type of employment**certificate of employment**employee id**employment period**employment time**conditions of employment***responsibility***allocation of responsibilities**liability insurance***acceptance, review and termination of
external project relationship****number of***number of units in P/D**number of days of paid holidays**number of participants**total number of days of holiday paid in advance**number of days of holiday paid in advance**number of kilograms of freight**total number of days of holiday unpaid**number of days of holiday unpaid**number of passengers**total number of saved days of holiday**number of saved days of holiday paid***unit (e.g. hours)****note****use of other's work****unit price****occupational safety, industrial****workload****job description****working methods****job centre, labour exchange****capacity for work, ability to work**



SVENSKA



ENGELSKA

A fortsättning/continue

arbetsgivaravgift (er)

arbetsgivaravgift belopp

arbetsgivaravgift procent

arbetsgivardeklaration

arbetsgivare

arbetsgivarinträde

arbetsgivarintyg

arbetsgivarorganisation

arbetsledare

arbetslivsintroduktion

arbetslöshetskassa

arbetsmarknad

arbetsmarknadens parter

arbetsoförmåga

arbetsplatsolycka

arbetsprocesser

arbetsrätt

arbetsrutiner

arbetskada

arbetsställe

arbetsställennummer

arbetstagarorganisation (fackförening)

arbetstelefon

arbetstid

arbetstid i dagar

arbetstid i timmar

arbetstidsförkortning

arbetstidsförkortning, kronor

arbetstidsförkortning, timmar

arbetstidsschema

arkiverat

arvode

arvodesberäkning

attestansvarig

Auktoriserad Lönekonsult

avdrag

avdrag för utlägg

avdrag engångsskatt

avdrag för regional stöd

avdrag förskottssemester

avdrag kapitalskatt

avdrag tabellskatt

avdraget regionalstöd

avgiftspliktig

avgiftspliktig bruttolön

avgiftspliktig bruttolön utom förmåner

avgiftspliktiga förmåner

avgångsdatum

avgångsersättningar

avgångsvederlag

avsked

avsked på grund av övertalighet

avslut av anställning

avslutade anställningar

employer's (social insurance) contribution(s)

employer's contribution amount

employer's contribution percentage

PAYE return

employer

direct payment of sickness

employer's certificate

employers' organisation

supervisor

workplace introduction

unemployment insurance funds

labour market

labour market parties

incapacity for work

occupational accident

work procedures

labour law

task routines

occupational injury

working site

working site number allocated by SCB (Swedish

Statistics Agency)

trade union

telephone number, work

working time

working time in days

working hours

working hours reduction

working hours reduction, SEK

working hours reduction, hours

scheduled transactions

archived

fee

calculation of fees

authorising manager

Certified Payroll Consultant

deduction

expense deductions

deduction for one-off tax

deductions for regional support

deduction for advanced vacation

deduction of tax on capital

deduction of tax as per table

deducted regional support

gross

gross salary

gross salary excluding benefits in kind

taxable benefits in kind

date of departure

severance payments

severance pay

dismissal

redundancy

termination of employment

terminated appointments



A fortsättning/continue

avtal
avtalstolkning

agreement
contract interpretations

B

balans- och resultaträkning
bank clearingnummer
bankkonto för utbetalning
bas krav
basbelopp
prisbasbelopp
förhöjt prisbasbelopp
inkomstbasbelopp
bas-krav (i standarden SALK)
befattning
befattningsbenämning
befattningsbeskrivning
befattningskod
begäran
begäran att ta bort person (ur system)
behörighet
belopp
belopp (inkl moms)
bemannning
benämning
beredning av semester och semesterårsskifte
beredskap
beräknad
beräknad bruttolön
beslutsunderlag
besöksadress
besökt person
betald ersättning
betaldatum
betalningsuppdrag
bil
bilkod
bilersättning

bilförmån
bilförmånsvärde
bilmodell
bilnummer
biträdesavtal för personuppgifter
blankett
blandackord
boendeförmån
boendeförmån, bostad eller privat rum
bokföring
bokslut
bokslutsunderlag
bonus
bonussystem
bonusberäkning

balance sheet and income statement
bank sort code
bank account for payment
basic requirements
basic amount
price base amount
increased price base amount
income base amount
basic requirements (of the standard SALK)
position
title of position
position description
code for position
request
request to delete person (data)
authorisation
amount
amount incl.VAT
staffing
title
preparation of holiday entitlement processing and change of holiday year
preparedness
estimated
estimated gross pay
basis of decision
visitor address
person visited
paid compensation
date of the transaction
payment project
car
code of the make of car
car compensation paid compensation for using privately owned car
car benefit
car benefit value
car model
tax authority code for employer-provided car
data transfer agreement for personal information
form
mixed piecepay
lodging benefit
lodging benefit, house or room
bookkeeping
annual accounts
period-end accounting data
bonus
bonus system
bonus calculation basis



SVENSKA



ENGELSKA

B *fortsättning/continue***bostadsförmån***bostadsförmån, fast bostad
bostadshyra, avdrag***branschorganisation****brutto***bruttolöneväxling
bruttolön
bruttolöneavdrag
bruttolönehandlingar
bruttolönstillägg***housing benefit***fixed housing benefit
rental benefit, deduction***industry association
gross***gross pay exchange
gross pay
gross pay deduction
gross pay posting
gross pay addition***D****dagnummer vid fortsatt resa****datum för enskild dag****deklarationsdag****deltagarlista****delägare****delpension****dispositiv lagstiftning****dispositivitet****dokumentation****drivmedel***drivmedelsersättning, diesel, kilometer
drivmedelsersättning, kilometer
drivmedelsförmån***number of day where journey continued****date for single day****filing date****list of participants****partner****partial pension****permissive legislation****the waivable or non-mandatory or semi-compelling character of these provisions****documentation****fuel compensation***fuel compensation diesel, in kilometres
fuel compensation, in kilometres
free fuel in connection with employer-provided car***E****efterlevandepension****efterskydd****ej löneavdrag****el, avdrag****egenavgifter****e-legitimation****engångsbelopp****enligt kollektivavtalet...****enskild angelägenhet****enskild firma****e-postadress***e-postadress, arbete
e-postadress, privat***ersättning***ersättning (ej underlag för socialavgifter)**ersättning hemresa**ersättningskod**ersättning medicin**ersättning resa bostad, arbetsplats, inställereser**ersättning till utomlands boende***ersättningsformer***ersättningsformer i relation till anställningsavtal***expatriat****survivors pension****post-cover****non-deduction****electrical, deduction****individual social security contributions****e-id****Non-recurring item****as per collective agreement with...****private matter****sole proprietorship/trader****e-mail address***e-mail address, work
e-mail address, private***compensation***remuneration (for which social security
contributions are not paid)**compensation journey home**remuneration code**compensation medicin**compensation journey housing, workplace,**suspension travel**remuneration to non-resident***forms of remuneration***forms of remuneration in relation to employment
agreements***expatriate**

**E** *fortsättning/continue*

exportdatum och klockslag
extra skatt

date and time of export
additional tax

F**fackföreningsavgift**

fackligt uppdrag, 100 % lön
fackligt uppdrag, ej lön

fast

fast arbetsställe
fast ersättning
fast lönetillägg

fel (i lönehanteringen)

felaktigheter i löneunderlag och beräkningar

feriearbete

ferielön
ferielönetillägg
ferielönetillägg dagar pågående semesterår

fortsatt resa**friskvårdsersättning****frivillig**

frivillig försäkring
frivillig skatt

frånvaro**F-skatt**

F-skattsedel

full arbetsgivaravgift**fåmansföretag****födelseort****förbehållsbelopp****företags-id****företagskort****företagsnamn****företagsstöd****förmån**

förmån semesterbostad
förmånsbil
förmånsvärde avdrag
förmånsvärde bil
förmånsvärde incitamentsprogram
förmånsvärde parkering
förmånsvärde ROT
förmånsvärde RUT

förmånstagare

förskjuten arbetstid**förskott**

förskottshantering
förskottsavdrag, netto
förskottssemester

försäkringar**försäkringsersättning****förutsättningar för arbetet****unionfee**

union assignment, 100 % pay
union assignment, no pay

fixed

permanent place of business
fixed reimbursement
fixed increment

error

errors in payroll data and calculations

vacation work

vacation work salary
vacation work salary addition
vacation work salary addition current year

continued journey**wellness contribution****optional**

optional insurance
optional tax

absence**F-tax**

F-tax certificate

full employer's contribution**close company****birthplace****reserved amount****corporate id****business card****company name****business support****fringe benefit**

holiday accommodation benefit
benefit of employer-provided car
benefit value deduction
benefit value car
benefit value incentive plan
benefit value parking
benefit value ROT (Repairs, conversion, extension)
benefit value RUT (cleaning, maintenance and laundry)
beneficiary

offset workinghours**pay in advance**

management of advance payments
deducted pay in advance, netpay
advanced holiday pay

insurances**insurance compensation****prerequisites for work**



F fortsättning/continue

förutsättningar för uppdraget/arbetet förordning

Arbetsmiljöförordning

förvaltningsplan

föräldraledighet

föräldraledighet, 25 %

föräldraledighet med föräldrapenning

föräldraledighetsavdrag med föräldrapenning

föräldra

föräldralön

föräldrapenning

föräldrapenningstillägg

förändringar

förändringar i schema

förändringar i sysselsättningsgrad

prerequisites for project/work ordinance

The Work Environment Ordinance

administration plan

parental leave

parental leave, 25 %

parental leave, with parental benefit

parental leave, with parental benefit

parental

parental salary

parental daily allowance

parental benefit pay

changes

changes in schedule

changes in degree of employment

G

garage

garage, avdrag

garageersättning

garantitid

generella principer

god yrkessed för löneadministrativa tjänster

graviditetspenning

grundlön

grupplivförsäkring

gruppsjukförsäkring

garage

garage, deduction

garage allowance

minimum guaranteed pay

general principles

good professional practice for payroll

administration services

pregnancy benefit

basic pay

collective life insurance

collective health insurance

H

halvmånadslön

hanteringen av avtal

helgdag

helglön

hemsida

hemtelefon

hemviststat

hyrbil

hyresersättning

hälso- och sjukvårdsförsäkring

hängavtal

hänsyn till lagar och regler

half month salary

management of agreements

public holiday

bank holiday pay

website

home telephone number

domicile for tax purposes

rental car

rental compensation

health care insurance

tie-in agreements

compliance with laws and regulations

I

inarbetad

inarbetad flexetid

inarbetad kompensationsledighet

informationskvalitet

inkomst

inkomstdeklaration

inkomstskattelagen

inkomsttagare

inkomstår

accumulated

accumulated flexitime

accumulated compensation hours

information quality

income

income tax returns

The Tax Income Act

income earner

income year



I fortsättning/continue

inrikes

inrikes traktamente

inrikes endagstraktamente, skattepliktigt
inrikes halvt traktamente, skattefritt
inrikes halvt traktamente, skattepliktigt
inrikes helt traktamente, skattefritt
inrikes helt traktamente, skattepliktigt
inrikes natraktamente, skattefritt
inrikes natraktamente, skattepliktigt
inrikes reducerat halvt traktamente, skattefritt

inrikes reducerat helt traktamente, skattefritt
inrikes reducerat traktamente, skattefritt
inrikes traktamente, skattefritt
inrikes traktamente, skattepliktigt

insourcinguppdrag

inställelsetid

interna journaler

intjänade dagar

intjänade semesterdagar

intresseavdrag konst, personalföreningar etc ISIN

domestic

domestic subsistence allowance

domestic subsistence allowance per diem, taxable
domestic subsistence allowance per half diem, tax free
domestic subsistence allowance per half diem, taxable
domestic subsistence allowance full, tax free
domestic subsistence allowance full, taxable
domestic night supplements, tax free
domestic night supplements, taxable
domestic subsistence allowance per half diem reduced, tax free
domestic subsistence allowance full reduced, taxable
domestic subsistence allowance reduced, tax free
domestic subsistence allowance, tax free
domestic subsistence allowance, taxable

insourcing assignments

response time

in-house journals

earned days

earned holidays

interest deduction art.-employee clubs

ISIN – International Securities Identification Number

J

jour

juridisk person

justerade löner

justering

justering bilförmån
justering bostadsförmånsvärde
justering skatt
justeringslönearter

jämkning

jämkning belopp
jämkning procent

call

legal entity

adjusted salaries

adjustment

car benefit adjustment
fixed housing benefit value adjustment
tax adjustment
pay adjustment items

exemption

tax exemption amount
tax exemption percentage

K

kalenderdagar

kapitalförsäkring

karensdag

karensdagsavdrag

kilometerersättning

kilometerersättning avtal
kilometerersättning schablon

kollektivavtal

kollektivavtalstolkning

kompensationstid

kompetensbehov

kontaktperson

kontonummer

kontonummer, kostnadskonto
kontonummer, utlägg

calender days

capital redemption policy, endowment insurance

sick waiting period

sick waiting period deduction

car allowance

taxable car allowance
tax-free car allowance

collective agreement

collective agreement interpretations

compensation time

competence requirements

information provider

account number

account number, cost account
account number, disbursements



K fortsättning/continue

kontroll

kontroll av nyanställdas uppgifter
kontroll av förändringar i schema
kontroll av förändringar i sysselsättningsgrad
kontroll av avslutade anställningar
kontroll av förbehållsbelopp

kontrolluppgift

kontrolluppgift KU10
kontrolluppgift KU13 (SINK)

kontrolluppgift KU14

kontrolluppgift KU18

kontrolluppgift KU19

kostförmån

kostförmån frukost
kostförmån lunch
kostförmån middag

kostnadsersättningar

kostnadsersättningar+ traktamente

kundnummer

kunskaper om verksamheten

kvalitet

kvalitetskontroll
kvalitetssäkring
kvalitetssäkring av löneadministrativa tjänster

körda kilometer

körjournal

kvittning

control

verification of data for new employees
verification of changes in schedule
verification of changes in degree of employment
verification of terminated appointments
verification of reserved amount

income statement

income statement – form KU10
income statement – Special income tax for non-residents (SINK) – form KU13
special income statement – pensionable income and exchange of income statements – form KU14
income statement pension and insurance payer etc. (also SINK), form KU18
income statement pension and insurance payer etc. (also SINK), form KU19

food allowance

food allowance breakfast
food allowance lunch
food allowance dinner

reimbursement of expenses

reimbursement for expenses + allowance

client id

knowledge of the business

quality

quality control
quality assurance
quality assurance for payroll administration services

kilometres driven

drivers log

set-off

L

lagar

Aktiebolagslagen
Arbetsmiljölagen
Arbetsstidslagen
Bokföringslagen
Diskrimineringslagen
Lag om arbetsgivarens kvittningsrätt
Lag om arbetsställenummer

Lag om arbetstagares rätt till ledighet för utbildning
Lag om facklig förtroendemanns ställning på arbetsplatsen
Lag om rättegång i arbetstvister
Lag om styrelserepresentation för de privatanställda
Lag om uthyrning av arbetstagare

Lag om utstationering av arbetstagare
Lag om vissa anställningsfrämjande åtgärder

Lagen om anställningsskydd
Lagen om offentlig anställning, LOA

laws

The Company Act
The Work Environment Act
The Working hours The Act
The Bookkeeping Act
The Discrimination The Act
The Act of employer's right to set-off
The Act concerning establishment of numbers and related matters
The Employee's Right to Educational Leave Act
The Trade Union Representatives (Status at the workplace) Act
The Labour disputes (judicial procedure) Act
The Board Representation (private sector employees) Act
The Private Employment Agencies and Temporary Labour Act
The Posting of Workers Act
The Act concerning certain measures to promote employment
The Employment Protection Act
The Public Employment Act



L fortsättning/continue

<i>Lagen om sjuklön</i>	<i>The Sick Pay Act</i>
<i>Lönegarantilagen</i>	<i>The Wage Guarantee Act</i>
<i>Mervärdesskattelagen</i>	<i>The Value Added Tax Act</i>
<i>MBL, Lagen om medbestämmande</i>	<i>The Employment Co-determination in the Workplace Act</i>
<i>Folkbokföringslagen</i>	<i>The Population Registration Act</i>
<i>Föräldrabalken</i>	<i>The Children and Parents Code</i>
<i>Föräldraledighetslagen</i>	<i>The Parental Leave Act</i>
<i>Personuppgiftslagen</i>	<i>The Swedish Personal Data Act</i>
<i>Sekretesslagen</i>	<i>The Secrecy Act</i>
<i>Semesterlagen</i>	<i>The Annual Leave Act</i>
<i>Skattebetalningslagen</i>	<i>The Tax Payment Act</i>
<i>Socialavgiftslagen</i>	<i>The Social Insurance Contributions Act</i>
<i>Socialförsäkringsbalken</i>	<i>The Social Insurance Code</i>
<i>Socialförsäkringslagen</i>	<i>The Social Insurance Act</i>
<i>Sveriges Rikes Lag</i>	<i>The Statute Book of Sweden</i>
lagstiftning	legislation
landskod	country code
<i>landskod för utländsk uppgiftslämnare</i>	<i>country code for the foreign organisation number</i>
ledning av verksamheten	management of the business
leveransplaner	delivery schedules
logi	accommodation
lokalersättning	room reimbursement
lägsta semesterlön/garantibelopp	lowest level vacation pay/guarantee amount
<i>lägsta semesterlön/garantibelopp dagar, pågående semesterår</i>	<i>lowest level vacation pay/guarantee amount current year</i>
<i>lägsta semesterlön/garantibelopp timmar, pågående semesterår</i>	<i>lowest level vacation pay/guarantee amount part of day current year</i>
läkarintyg	doctor's attestation
lön	payroll
<i>månadslön</i>	<i>salary</i>
<i>timlön</i>	<i>wages</i>
<i>lön för innevarande period</i>	<i>pay for current period</i>
lönstillägg	increment
löneart	pay item
<i>löneartsbenämning</i>	<i>pay item description</i>
<i>löneartsplan</i>	<i>pay/deduction scheme</i>
löneavdrag	deduction
lönebearbetning	payroll processing
löneberedning	payroll preparation
<i>löneberedningsplan</i>	<i>payroll preparation plan</i>
<i>månatlig löneberedning</i>	<i>monthly payroll preparation</i>
lönebesked/specifikation	payslip
<i>lönebeskedsrad</i>	<i>pay item line on payslip</i>
löneform	payroll category
<i>löneform, månadsavlönad</i>	<i>payroll category, salary</i>
<i>löneform, timavlönad</i>	<i>payroll category, wage</i>
lönehantering	payroll management
lönehistorik	employee earnings record
lönehändelser	payroll incident
lönekod	payroll code
lönekonsult	payroll consultant
<i>lönekonsultens ansvar</i>	<i>payroll consultant's responsibilities</i>
<i>lönekonsultens dokumentation</i>	<i>payroll consultant's documentation</i>



SVENSKA



ENGELSKA

L fortsättning/continue*lönekonsultens tystnadsplikt***lönekostnad****lönekvalitet****lönenivå****löneprocess***löneprocessens rutiner**löneprocessens kvalitetssäkring***löneregistrering****löneredovisning****lönerevision****lönestatistik****lönescumma****lönescänkning****lönescransaktioner****lönescyp****lönescutmätning****lönescväxling****lönescökning****lönescpande rapportering***payroll consultant's duty of confidentiality***payroll expense****payroll quality****salary/wage level****pay period****payroll process***procedures in the payroll process**quality assurance in the payroll process***enter pay data****payroll accounting****pay review****salary statistics****payroll expense****salary/wage cut****payroll transactions****salary type****assessment of income****salary exchange****raise****ongoing reporting****M****mammaledig****maxlön enligt jämningsbeslut****mertid/fyllnadstid***mertid/fyllnadstid, betald**mertid/fyllnadstid, timmar***militärtjänst****moms****mottagare av rapporter****myndighet***Arbetsmiljöverket**Försäkringskassan**Kronofogden**Skatteverket**Arbetsförmedlingen***myndighetsbeslut****mål****målsättningar****måltidsersättning***måltidssubvention, avdrag***månadsavlönad****månadslön****månatlig löneberedning****mätarställning***mätarställning start, kilometer**mätarställning stop, kilometer***maternity leave****salary limit as per tax exemption decision****additional hours***additional hours, pay**additional hours, time***military service****Value Added Tax (VAT)****recipients of reports****authority***The Swedish Work Environment Authority**The Swedish Social Insurance Agency**The Enforcement Authority**The Swedish Tax Agency**Arbetsförmedlingen, finns ej översatt***regulatory decisions****objectives****objectives****meal expenses***meal vouchers, deduction***salaried employees****monthly salary****monthly payroll preparation****odometer reading***odometer reading at start, in kilometres**odometre reading at end, in kilometres***N****nedsättning***nedsättning av arbetsförmåga**nedsättning av förmånsvärde***reduction***reduction of working capacity**reduction of benefit value*



SVENSKA



ENGELSKA

N fortsättning/continue**netto***nettolöneväxling
nettolöneavdrag
nettolönehändelser***nybilspris****närståendevärd****närvaro****net***net salary exchange
net pay deduction
net pay incident***new car price****care of closely related person****attendance****O****obetald semester****ob-tillägg****oegentlighet****offentlig****offentligt uppdrag***offentligt uppdrag, 100 %
offentligt uppdrag, ej lön***omfattning***omfattning för frånvaro, procent***områden***områden som kräver särskild uppmärksamhet***organisationsnummer****ort****unpaid holiday****inconvenient hours pay****impropriety****public****public assignment***public assignment, 100 %
public assignment, unpaid***extent***extent of absence, percentage***areas***areas requiring particular attention***corporate identity number****city/town****P****pappaledig****parallelltid****parter***parters ansvar***pension***pensionsavsättningar
pensionsavtal
pensionsförsäkring
pensionsgrundande inkomst
pensioner och trygghetssystem***permission****permittering****periodiseringar****personal***personalansvarig
personalförmåner
personalkategori
personalliggare
personalrabatter
personaltyp (arbetare/tjänsteman)
personalluppgifter
personalvårdsförmåner***persons schematid för en dag/pass****personlig***personlig beloppssuppgift***personnummer***personnummer för barn***personuppgifter****personuppgiftsbiträdesavtal****paternity leave****parallel hours****parter***responsibilities of parties***pension***pension provisions
occupational pensions agreement
retirement annuity, pension insurance
pension benefit qualifying income
pensions and welfare systems***layoff****curtailment leave****periodicity****employees***personnel manager
core benefits, benefit by employer
category of personnel – blue-/white-collar
staff ledge
employee discount
personel category (blue-/white-collar)
personnel data
employee welfare***individual's schedule per day/assignment****personal***personal/individual amount***personal identity number***personal identity number for child***personal data****assistance agreements of personal data**



SVENSKA



ENGELSKA

P *fortsättning/continue***planering***planering av arbetet***postadress****postnummer****praktikant****preliminär***preliminär lön**preliminär rapportering**preliminär skatt**preliminär skatt manuell, procent**preliminär skatt manuell, engång**preliminär skatt manuell, tabell***prestationslön****principer för arbetets utförande****proaktiv****processer för kvalitetssäkring****professionellt uppträdande****provanställning****provision****planning***planning of the task***postal address****post code****work experience employee****preliminary***preliminary pay**preliminary reporting**preliminary income tax**preliminary income tax, percentage**preliminary income non-recurring tax**preliminary income tax table***carried interest****principles for performance of the work****proactive****quality assurance processes****professional conduct****probationary employment****commission pay****R****rader på lönebesked****rakt ackord****ramverk***ramverk för löneadministrativa tjänster***rapporterad***rapporterad arbetstid**rapporterad frånvaro***rapportering***rapportering vid väsentliga händelser***redovisning****regelverk***regelverk och tillämpningsanvisningar***regionalt stöd****rehab****representation****resa***resa med allmänt kommunikationsmedel**restid, betald**restid, timmar***resekod****reseräkning****reseskyddsförsäkring***reseskyddsförsäkring under tjänsteresa***resetransaktioner****resultatenhet****resultatbaserat***resultatbaserat bonussystem***retroaktiv***retroaktiv lön**retroaktiv lönehantering***rimlighetsanalyser****ROT***ROT-avdrag***pay item lines on payslip****direct piecepay****framework***framework for payroll administration services***reported***reported hours worked**reported absence***reporting***reporting on significant events***accounting****regulations***regulations and implementation instructions***regional support****rehab****representation****travel***travel on public transport**traveltime, pay**traveltime, hours***travel code****travel journal****travelinsurance***travelinsurance during businesstrip***travel transactions****id for profit centre****result-based***result-based bonus systems***retroactive***back pay**retroactive processing***plausibility analysis****ROT (Repairs, conversion, extension)***ROT deduction*



SVENSKA



ENGELSKA

R fortsättning/continue**RUT***RUT-avdrag***räkenskapsår****ränta***ränta på förmånslån**ränta på förmånslån, avdrag***rättelse***rättelse av kontrolluppgifter***rörlig lön****RUT (cleaning, maintenance and laundry)***RUT deduction***fiscal year****interest***intrest on benefitloan**intrest on benefitloan, deduction***correction***correction of income statements***variable pay****S****SALK- Svensk standard för Auktoriserade****Lönekonstulter****SALK baskrav****sammalöneregeln****samlings-id för t.ex. en reseräkning****sammanlagt***sammanlagt underlag för arbetsgivaravgifter***samordningsnummer****schema***rullande schema**schemaläggning**schematid i timmar***semester***semester beräknad i kronor för anställda med fria arbetstider**semester enligt semesterlagens procentregel**semester enligt semesterlagens sammalönsprincip***semesteravdrag***semesteravdrag dagar, pågående semesterår**semesteravdrag dagar, sparad semester***semesteravdrag timmar***semesteravdrag timmar, pågående semesterår**semesteravdrag timmar, sparad semester***semesterersättning***semesterersättning, ej uttagna dagar, sparade dagar**semesterersättning, ej uttagna dagar, årets dagar***semesterlönegrundande frånvaro****semesterlöneunderlag****semesterledighet****semesterlön***semesterlön dagar, pågående semesterår**semesterlön dagar, sparad semester**semesterlön i kronor, totalt**semesterlön i kronor, utbetalt**semesterlön timmar, pågående semesterår**semesterlön timmar, sparad semester***semesterlöneskuld****semesterrätt i dagar****semestertillägg***semestertillägg dagar, pågående semesterår**semestertillägg dagar, rörlig lön, pågående semesterår***SALK-Swedish Standard for Certified Payroll****Consultants****SALK base requirements****averg****summary id for travel expense report etc.****total calculation basis***total calculation basis for employer's contribution***coordination number****schedule***rolling schedule**scheduling**scheduled hours***holiday***holiday pay (in SEK) for employees with unregulated working hours**holiday pay as per percentage rule under The Annual Leave Act**holiday pay as per same-pay principle under The Annual Leave Act***holiday deduction***deduction holidays, current year**deduction holidays (balance), saved holidays***holiday part of day deduction***holiday part of day deduction, current year**holiday part of day deduction, saved holidays***holiday compensation***holiday compensation, saved days**holiday compensation, current days***holiday-based absence****holiday pay basis****annual leave****holiday pay***holiday pay, current year**holiday pay, saved holidays**total holiday pay, SEK**holiday pay paid, SEK**holiday of day pay, current year**holiday part of day deduction, saved holidays***holiday pay liability****number of days of annual leave****holiday additional pay***holiday additional pay, current year**holiday additional variable pay, current year*



SVENSKA



ENGELSKA

S fortsättning/continue

semestertillägg dagar, rörlig lön, sparad semester
 semestertillägg dagar, sparad semester
 semestertillägg timmar, pågående semesterår
 semestertillägg timmar, rörlig lön, pågående semesterår
 semestertillägg, rörlig lön

SINK, särskild inkomstskatt

sjukavdrag

sjukdom

sjukersättning

sjuklön

sjuklön över basbelopp

sjukpenning

sjukpenninggrundande inkomst

högsta sjukpenninggrundande inkomst

sjukrapportering

skadestånd

skatt

beskattning

engångsskatt

procentskatt

skatteavdrag

skattefri

skattekolumn

skattepliktig, beskattningsbar

skattetabell

skatteunderlag

skattetyyp

tabellskatt

skuldhantering

slutlön

sluttidpunkt

smittriskfrånvaro

socialavgiftsavtal

sparad semester

specifikation utlägg

specifikationsnummer

SSYK-kod

starttidpunkt

Statens offentliga utredningar, (SOU)

statistik

statistik och uppgiftslämnande

statistikkod

studieledig

Svensk Författningssamling, (SFS)

svensk språkundervisning

syfte

syfte med resa/besök

sysselsättningsgrad

systemförvaltning

särskild löneskatt

säsongsanställning

holiday additional variable pay, saved holidays
holiday additional pay, saved holidays
holiday of day additional pay, current year
holiday of day additional, variable pay, current year

holiday additional, variable pay

SINK, The Special tax for non-Residents Act

sickness leave deduction

sickness

sickness compensation

sickpay

sickpay additional base amount

sickness benefit

sickness benefit qualifying income

maximum sickness benefit qualifying income

sickness reporting

indemnity

tax

taxation

one-of tax

percent tax

tax deduction

tax-free

tax column

taxable

tax rate table

taxable basis

type of tax

table tax

debt service

termination payments

end of period

leave on account of a risk of contracting a contagious disease

social security agreement

saved holidays

specification of disbursements

specification number

Swedish Standard classification of occupations

start of period

Swedish Government Official Reports

statistics

statistics and information provision

statistical code

educational leave

Swedish Code of Statutes

Swedish language learning

purpose

purpose of journey/visit

degree of employment

system administration

special payroll tax

seasonal employment



T

<p>tariff teknisk kvalitet telefonersättning <i>telefonersättning, samtal i tjänst</i> telefonnummer tidkod enligt specifikation tidpunkt för resehändelse tidrapport tidrapportering tidtransaktion tidsbegränsad anställning tidsåtgång tillfällig <i>tillfällig föräldrapenning (VAB)</i> <i>tillfällig föräldrapenning, andra föräldern</i> <i>tillfällig föräldrapenning, avdrag (VAB)</i> <i>tillfälligt föräldrapenning, tillägg</i> tillsvidareanställning tillverkningsår tillägg <i>tillägg ordinarie arbetstid</i> tillämpning <i>tillämpningen av lagar och regler</i> <i>tillämpningsanvisningar</i> timavlönad timlön timmar <i>timmar för frånvaro</i> <i>timmar för närvaro</i> <i>timmar för restid</i> timsemester/ semesterlön del av dag <i>timsemester/ semesterlön del av dag pågående</i> <i>semesterår</i> <i>timsemester/semesterlön del av dag</i> <i>timsemester/semesterlön del av dag, sparad semester</i> tjänstebil tjänstepension tjänsteresa <i>tjänsteresa, inrikes</i> <i>tjänsteresa, inrikes, mer än tre månader</i> <i>tjänsteresa, utrikes, mer än tre månader</i> <i>tjänsteresa, utrikes</i> tjänstegrupplivförsäkring (TGL) tjänstledighet tolkningsföreträdare traktamente trängselskatt, resa egen bil tvåveckorslön tystnadsplikt</p>	<p>tariff technical quality telephone compensation <i>telephone compensation, on duty</i> telephone number time code, as per specification point in time for travel event time sheet time and attendance timetransaction timelimited employment time required temporary <i>temporary parental benefit</i> <i>temporary parental benefit, partner</i> <i>temporary parental benefit, deduction</i> <i>temporary parental benefit, allowance</i> permanent employment manufacturing year supplement <i>supplement ordinary working hours</i> application <i>application of laws and regulations</i> <i>application instructions</i> hourly employee wage hours <i>hours of absence</i> <i>hours of attendance</i> <i>travelling time, hours</i> holiday part of day <i>holiday part of day, current year</i> <i>holiday part of day</i> <i>holiday part of day, saved holidays</i> employer-provided car occupational pension business trip <i>business trip, domestic</i> <i>business trip, domestic, lasting more than three months</i> <i>business trip, outside Sweden</i> <i>business trip, outside Sweden, lasting more than three months</i> Government and Social Insurance Office Service Group Life Insurance leave of absence precedence in interpretation subsistence allowance congestion charges own car two weeks worth duty of confidentiality</p>
--	---



SVENSKA

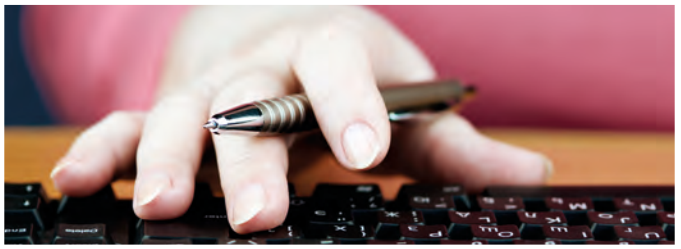


ENGELSKA

U

underlag för skatteavdrag**underlag regionalt stöd****underlag***underlag för sjukrapportering**underlag för pensionsrapportering***unikt löpnummer****uppdrag***uppdragsavtal**uppdragsbeskrivning***uppdragsgivare****uppdragstagare****uppehållslön***uppehållslönstillägg**uppehållslönstillägg dagar, pågående semesterår***uppgifter om en deltagare****upplupna***upplupna kostnader**upplupna löner**upplupna semesterlöner***utbetalad ränta****utbetalningsperiod****utbetalt belopp****utdelning****utförande****utlägg****utländsk skatt****utmätning****utomstående****utomlands bosatta***utomlands bosatta artister***utrikes***utrikes endagstraktamente, skattepliktigt**utrikes halvt traktamente, skattefritt**utrikes halvt traktamente, skattepliktigt**utrikes helt traktamente, skattefritt**utrikes helt traktamente, skattepliktigt**utrikes natttraktamente, skattefritt**utrikes natttraktamente, skattepliktigt**utrikes reducerat halvt traktamente, skattefritt**utrikes reducerat helt traktamente, skattefritt**utrikes reducerat traktamente, skattefritt**utrikes traktamente skattefritt**utrikes traktamente skattepliktigt***utrymmesersättning****utstationerad***utstationerad arbetstagare***uttag***uttag förskottssemester, dagar**uttag semesterdagar (saldo)***tax deduction basis****region-based support****data***data for sickness reporting**data for pension provisions***unique serial number****assignment***assignment agreement**assignment description***client****contractor****intermissionsalary***intermissionsalary additional pay**intermissionsalary additional pay current year***information about participant****accrued***accrued costs**accrued pay**accrued holiday pay***paid interest****pay periods****amount paid****dividends****procedure****out-of-pocket expenses, disbursement****foreign tax****enforcement****third party****non-resident***non-resident artists***international***international subsistence allowance per diem,**taxable**international subsistence allowance half diem,**taxfree**international subsistence allowance half diem,**taxable**international subsistence allowance diem, taxfree**international subsistence allowance diem, taxable**international night supplements, taxfree**international night supplements, taxable**international subsistence allowance half diem**reduced, taxfree**international subsistence allowance per diem**reduced, taxable**international subsistence allowance half diem**reduced, taxfree**international subsistence allowance, taxfree**international subsistence allowance, taxable***space compensation****posted***posted employee***deduction***deduction advanced holiday, days**deduction holidays (balance)*

**U** *fortsättning/continue**uttag sparad semester (saldo)**deduction saved holidays (balance)**uttag tidsbank, kontant**deduction timebank, cash***utökat företagsstöd****increased business support****V****VAB, se tillfällig föräldrapenning****valuta***valutafaktor, växlingskurs***currency***currency factor, exchange rate**valutakod**currency code***varierande tillägg/avdrag***varierande avdrag***diversified supplement/deduction***varierande tillägg**diversified deduction**diversified supplement***varugrupp***varugrupp för utlägg***commodity category***commodity category for disbursement***veckolön****weekly pay****verksamhetens organisation****organisation of the business****vidareutbildning****ongoing training****vikariat****temporary replacement employee****vinstandelsmedel****profit agent means****visstidsanställning****temporary employment****väsentliga brister****material deficiencies****ålderspension****retirement pension****årets dagar****entitled days for the year****årets semester****holiday entitlement for the year****årsskifteshantering****year-end routine****återbetalningsskydd****repayment cover****återexport av tidigare exporterat****re-export of item previously exported****årsskifteshantering****year-end routine****Y****Yrkeshögskola****Higher Vocational Education****Ä****ändringsdatum****change of date***ändringsdatum för belopp**change of date for amount**ändringsdatum för timlön**change of date for wages**ändringsdatum för månadslön**change of date for salary**ändringsdatum för sysselsättningsgrad**change of date for employment***Ö****ökad arbetsbelastning****increased workload****öresavrundning****rounding of öre****överlämningsbart skick****deliverable condition****övertid****overtime***övertid enkel, betald**overtime plain, paid**övertid enkel, saldo**overtime plain, balance**övertid kvalificerad, betald**overtime calculated, paid**övertid kvalificerad, saldo**overtime calculated, balance**övertidsersättning**overtime premium***övriga nettohändelser****other netpay****övriga tillägg****other supplements**



Professionell utveckling

Kunskap i praktiken

Vi erbjuder utbildningar med praktiskt lärande för dig som arbetar med löner. Allt från grundkurser till kvalificerade utbildningar. **Boka och läs mer på srfutbildning.se**

Srf konsulterna auktoriserar lönekonsulter

Är du erfaren löneadministratör eller lönekonsult så kan du ansöka om auktorisation hos Srf konsulterna. **Läs om auktorisationen på srfkonsult.se/lon**



Srf konsulterna





ENGLISH



SWEDISH

A

absence**acceptance, review and termination of external project relationship****accommodation****account***account number**account number; cost account**account number; disbursements***accounting****accrued****accrued***accrued costs**accrued gross pay**accrued holiday pay**accrued net pay**accrued pay**accrued preliminary tax***accumulated***accumulated compensation hours**accumulated flextime***activity support****additional***additional hours**additional hours, pay**additional hours, time**additional tax***adjusted salaries****adjustment****administration plan****advanced holiday pay****agreement****allocation of responsibilities****amount****amount paid****annual***annual accounts**annual leave***application***application instructions**application of laws and regulations***Arbetsförmedlingen**, *no direct translation e g* (Swedish national public agency for labour market)**archived****areas***areas requiring particular attention***as per collective agreement with...****assessment of income****assignment***assignment agreement**assignment description***assistance agreements of personal data****attendance****authorisation****authorising manager****authority****frånvaro****antagande, omprövning och avslut vid externt****uppdragsförhållande****logi****konto***kontonummer**kontonummer; kostnadskonto**kontonummer; utlägg***redovisning****ackumulerad****upplupna***upplupna kostnader**upplupna bruttolön**upplupna semesterlöner**upplupen nettoersättning**upplupna löner**upplupen preliminärskatt***inarbetad***inarbetad kompensationsledighet**inarbetad flextid***aktivitetsstöd****tillägg***mertid/fyllnadstid**mertid/fyllnadstid, betald**mertid/fyllnadstid, timmar**extra skatt***justerade löner****justering****förvaltningsplan****förskottssemester****avtal****ansvarsfördelning****belopp****utbetalt belopp****årlig***bokslut**semesterledighet***tillämpning***tillämpningsanvisningar**tillämpningen av lagar och regler***Arbetsförmedlingen****arkiverat****områden***områden som kräver särskild uppmärksamhet***enligt kollektivavtalet...****löneutmätning****uppdrag***uppdragsavtal**uppdragsbeskrivning***personuppgiftsbiträdesavtal****närvaro****behörighet****attestansvarig****myndighet**

**ENGLISH****SWEDISH****B****back pay****balance sheet and income statement****bank account for payment****bank sort code****bank holiday pay****basic***basic amount**basic pay**basic requirements**basic requirements of the standard***basis to decision****beneficiary****benefit***benefit of employer-provided car**benefit value car**benefit value deduction**benefit value incentive plan**benefit value parking**benefit value ROT (repairs, conversion, extension)**benefit value RUT (cleaning, maintenance and laundry)***birthplace****bonus***bonus calculation basis**bonus system***bookkeeping****business***business card**business support**business trip**business trip, domestic**business trip, domestic, lasting more than three months**business trip, outside Sweden**business trip, outside Sweden, lasting more than three months***retroaktiv lön****balans- och resultaträkning****bankkonto för utbetalning****bank clearingnummer****helglön****grund/bas***basbelopp**grundlön**baskrav**baskrav i standarden***beslutsunderlag****förmånstagare****förmån***förmånsbil**förmånsvärde bil**förmånsvärde avdrag**förmånsvärde incitamentsprogram**förmånsvärde parkering**förmånsvärde ROT**förmånsvärde RUT***födelseort****bonus***bonusberäkning**bonussystem***bokföring****företag***företagskort**företagsstöd**tjänsteresa**tjänsteresa, inrikes**tjänsteresa, inrikes, mer än tre månader**tjänsteresa, utrikes**tjänsteresa, utrikes, mer än tre månader***C****calculation of fees****calender days****call****capacity for work, ability to work****capital redemption policy, endowment****insurance****car***car allowance**car benefit**car benefit adjustment**car benefit value**car compensation paid compensation for using**privately owned car**car model***care of closely related person****arvodesberäkning****kalenderdagar****jour****arbetsförmåga****kapitalförsäkring****bil***km-ersättning**bilförmån**justering bilförmån**bilförmånsvärde**bilersättning**bilmodell***närståendevärd**



ENGLISH



SWEDISH

C *continue/fortsättning*

carried interest

category of personnel – blue-/white-collar

Certified Payroll Consultant

change

change of date

change of date for amount

change of date for employment

change of date for salary

change of date for wages

changes

changes in degree of employment

changes in schedule

city/town

client

client id

code

code for position

code of the make of car

collective

collective agreement

collective agreement interpretations

collective health insurance

collective life insurance

commission pay

commodity category

commodity category for disbursement

company

company management

company name

compensation

compensation journey home

compensation journey housing, workplace,

suspension travel

compensation medicin

compensation time

competence requirements

compliance with laws and regulations

conditions of employment

congestion charges own car

continued journey

contract interpretations

contractor

controll

coordination number

core benefits, benefit by employer

corporate id

corporate identity number

correction

correction of income statements

country

country code

*country code for the foreign corporate
identity number*

prestationslön

personalkategori

Auktoriserad Lönekonsult

förändring

ändringsdatum

ändringsdatum för belopp

ändringsdatum för sysselsättningsgrad

ändringsdatum för månadslön

ändringsdatum för timlön

förändringar

förändringar i sysselsättningsgrad

förändringar i schema

ort

uppdragsgivare

kundnummer

kod

befattningskod

bilkod

kollektivt

kollektivavtal

kollektivavtalsstolkning

gruppsjukförsäkring

grupplivförsäkring

provision

varugrupp

varugrupp för utlägg

företag

företagsledning

företagsnamn

ersättning

ersättning hemresa

ersättning resa bostad, arbetsplats,

inställesresa

ersättning medicin

kompensationstid

kompetensbehov

hänsyn till lagar och regler

anställningsvillkor

trängselskatt, resa egen bil

fortsatt resa

avtalsstolkning

uppdragstagare

kontroll

samordningsnummer

personalförmåner

företags-id

organisationsnummer

rättelse

rättelse av kontrolluppgifter

land

landskod

land för utrikes organisationsnummer

**ENGLISH****SWEDISH****C** *continue/fortsättning***currency***currency code**currency factor/exchange rate***current***current balance, accrued hours for
compensatory leave**current balances**current flextime balance***curtailment leave****valuta***valutakod**valutafaktor, växlingskurs***aktuellt***aktuellt kompsaldo**aktuella saldon**aktuellt flexsaldo***permittering****D****data***data for pension provisions**data for sickness reporting**data transfer agreement for personal information***date***date and time of export**date for single day**date of departure**date of employment**date of the transaction***daypay, part of month****debt service****deducted***deducted advanced vacation**deducted pay in advance, netpay**deducted regional support**deducted tax on capital***deduction***deduction**deduction**deduction advanced holiday, days**deduction for advanced vacation**deduction for one-off tax**deduction holidays (balance)**deduction holidays, saved holidays**deduction holidays (balance) saved holidays**deduction holidays, current year**deduction of tax as per table**deduction of tax on capital**deduction timebank**deduction timebank, cash**deductions for regional support***degree of employment****deliverable condition****delivery schedules****direct payment of sickness****direct piecepay****disbursement****dismissal****diversified***diversified deduction**diversified supplement***underlag***underlag för pensionsrapportering**underlag för sjukrapportering**biträdesavtal för personuppgifter***datum***exportdatum och klockslag**datum för enskild dag**avgångsdatum**anställningsdatum**betaldatum***daglön, del av månad****skuldhantering****avdraget/avdragen***avdragen förskottssemester**förskottsavdrag, netto**avdraget regionalstöd**avdragen kapitalskatt***avdrag***löneavdrag**uttag**uttag förskottssemester, dagar**avdrag förskottssemester**avdrag engångsskatt**uttag semesterdagar (saldo)**semesteravdrag dagar, sparad semester**uttag semesterdagar (saldo) sparad semester**semesteravdrag dagar, pågående semesterår**avdrag tabellskatt**avdrag kapitalskatt**uttag tidbank**uttag tidbank, kontant**avdrag för regionalt stöd***sysselsättningsgrad****överlämningsbart skick****leveransplaner****arbetsgivarinträde****rakt ackord****utlägg****avsked****varierande***varierande avdrag**varierande tillägg*

**ENGLISH****SWEDISH****D** *continue/fortsättning**diversified supplement/deduction***dividends****doctor's attestation****documentation****domestic***domestic night supplements, tax free**domestic night supplements, taxable**domestic subsistence allowance**domestic subsistence allowance, tax free**domestic subsistence allowance, taxable**domestic subsistence allowance full reduced, taxable**domestic subsistence allowance full, tax free**domestic subsistence allowance full, taxable**domestic subsistence allowance per diem, taxable**domestic subsistence allowance per half diem reduced, tax free**domestic subsistence allowance per half diem, tax free**domestic subsistence allowance per half diem, taxable**domestic subsistence allowance reduced, tax free***domicile for tax purposes****drivers log****duty of confidentiality***varierande tillägg/avdrag***utdelning****läkarintyg****dokumentation****inrikes***inrikes natraktamente, skattefritt**inrikes natraktamente, skattepliktigt**inrikes traktamente**inrikes traktamente, skattefritt**inrikes traktamente, skattepliktigt**inrikes reducerat helt traktamente, skattefritt**inrikes helt traktamente, skattefritt**inrikes helt traktamente, skattepliktigt**inrikes endagstraktamente, skattepliktigt**inrikes reducerat halvt traktamente, skattefritt**inrikes halvt traktamente, skattefritt**inrikes halvt traktamente, skattepliktigt**inrikes reducerat traktamente, skattefritt***hemviststat****körjournal****tystnadsplikt****E****earned days***earned holidays***educational leave****e-id****electrical, deduction****e-mail address***e-mail address, work**e-mail address, private***employee***employee discount**employee earnings record**employee id**employee welfare**employees***employer***employer's certificate**employer's contribution, amount**employer's (social insurance) contribution(s)**employer provided car**employer's contribution, percentage**employers' organisation***employment***employment after reaching retirement age**employment agreement**employment period**employment time***end of period****enforcement****intjänade dagar***intjänade semesterdagar***studieledig****e-legitimation****el, avdrag****e-postadress***e-postadress, arbete**e-postadress, privat***anställd***personalrabatter**lönehistorik**anställningsidentifikation/nummer**personalvårdsförmåner**personal***arbetsgivare***arbetsgivarintyg**arbetsgivaravgift, belopp**arbetsgivaravgift (er)**tjänstebil**arbetsgivaravgift, procent**arbetsgivarorganisation***anställning***anställd efter pensioneringen**anställningsavtal**anställningsperiod**anställningstid***sluttidpunkt****utmätning**

**ENGLISH****SWEDISH****E** *continue/fortsättning***enter pay data****entitled days for the year****error***errors in payroll data and calculations***estimated***estimated gross pay***exempt from overtime pay****exemption****expense deductions****extent***extent of absence, percent***löneregistrering****årets dagar****fel (i lönehanteringen)***felaktigheter i löneunderlag och beräkningar***beräknad***beräknad bruttolön***undantagen övertidsersättning****jämkning****avdrag för utlägg****omfattning***omfattning för frånvaro, procent***F****fee****filing date****fiscal year****fixed***fixed reimbursement**fixed housing benefit**fixed housing benefit value adjustment**fixed increment***food allowance***food allowance breakfast**food allowance dinner**food allowance lunch***foreign tax****form/type of employment****forms of remuneration***forms of remuneration in relation to employment agreements***framework***framework for payroll administration services***free fuel in connection with employer-provided****car****fringe benefit****F-tax***F-tax certificate***fuel compensation***fuel compensation, in kilometres**fuel compensation diesel, in kilometres**full employer's contribution***arvode****deklarationsdag****räkenskapsår****fast***fast ersättning**bostadsförmån, fast bostad**justering bostadsförmånsvärde**fast lönetillägg***kostförmån***kostförmån frukost**kostförmån middag**kostförmån lunch***utländsk skatt****anställningsform****ersättningsformer***ersättningsformer i relation till anställningsavtal***ramverk***ramverk för löneadministrativa tjänster***drivmedelsförmån****förmån****F-skatt***F-skattsedel***drivmedel***drivmedelsersättning, kilometer**drivmedelsersättning diesel, kilometer**full arbetsgivaravgift***G****garage***garage allowance**garage, deduction***general high risk protection****general principles****good professional practice for payroll***administration services***Government and Social Insurance Office****Service Group Life Insurance****gross****garage***garageersättning**garage, avdrag***allmänt högriskskydd****generella principer****god yrkessed för löneadministrativa tjänster****tjänstegrupplivförsäkring (TGL)****avgiftspliktig**

**ENGLISH****SWEDISH****G** *continue/fortsättning***gross**

gross pay
gross pay addition
gross pay deduction
gross pay exchange
gross pay posting
gross salary
gross salary excluding benefits in kind

brutto

bruttolön
bruttolönstillägg
bruttolöneavdrag
bruttolöneväxling
bruttolönehandlingar
avgiftspliktig bruttolön
avgiftspliktig bruttolön utom förmåner

H**half month salary****health care insurance****Higher Vocational Education****holiday**

holiday accommodation, benefit
holiday additional pay, current year
holiday additional pay
holiday additional pay, saved holidays
holiday additional, variable pay
holiday additional, variable pay, current year

holiday additional, variable pay, saved holidays
holiday compensation
holiday compensation, current days
holiday compensation, saved days
holiday deduction
holiday entitlement for the year
holiday of day additional pay, current year
holiday of day additional variable pay, current year

holiday of day pay, current year
holiday part of day
holiday part of day deduction
holiday part of day deduction, current year
holiday part of day deduction, saved holidays
holiday part of day deduction, saved holidays
holiday part of day, current year

holiday part of day, saved holidays

holiday pay

holiday pay (in SEK) for employees with unregulated working hours
holiday pay as per percentage rule under Swedish holiday pay law
holiday pay as per same-pay principle under Swedish holiday pay law
holiday pay liability
holiday pay paid, SEK
holiday pay, current year
holiday pay, saved holidays

holiday-based absence**home telephone number****hourly employee****halvmånadslön****hälso- och sjukvårdsförsäkring****Yrkeshögskola****semester**

förmån, semesterbostad
semestertillägg dagar, pågående semesterår
semestertillägg
semestertillägg dagar, sparad semester
semestertillägg, rörlig lön
semestertillägg dagar, rörlig lön, pågående semesterår
semestertillägg dagar, rörlig lön, sparad semester
semesterersättning
semesterersättning, ej uttagna dagar, årets dagar
semesterersättning, ej uttagna dagar, sparade dagar
semesteravdrag
årets semester
semestertillägg timmar, pågående semesterår
semestertillägg timmar, rörlig lön, pågående semesterår
semesterlön timmar, pågående semesterår
timsemester/ semesterlön del av dag
semesteravdrag timmar
semesteravdrag timmar, pågående semesterår
semesteravdrag timmar, sparad semester
semesterlön timmar, sparad semester
timsemester/ semesterlön del av dag pågående semesterår
timsemester/semesterlön del av dag, sparad semester

semesterlön
semester beräknad i kronor för anställda med fria arbetstider
semester enligt semesterlagens procentregel

semester enligt semesterlagens sammalönsprincip

semesterlöneskuld
semesterlön i kronor utbetalt
semesterlön dagar pågående semesterår
semesterlön dagar sparad semester

semesterlönegrundande frånvaro
hemtelefon
timavlönad

**ENGLISH****SWEDISH****H** *continue/fortsättning***hours***hours of absence*
*hours of attendance***housing benefit****housing benefit***housing benefit, house or room***timmar***timmar för frånvaro*
*timmar för närvaro***bostadsförmån****boendeförmån***boendeförmån, bostad eller privat rum***I****impropriety****incapacity for work****income***income base amount*
income earner
income statement
special income statement – pensionable income and exchange of income statements – form KU14
income statement – form KU10
income statement – Special income tax for non-residents (SINK) – form KU13
income statement pension and insurance payer etc. (also SINK), form KU18
income statement pension and insurance payer etc. (also SINK), form KU19
income tax returns
The Tax Income Act
*income year***inconvenient hours pay****increase***increased business support*
increased price base amount
*increased workload***indemnity****individual's schedule per day/assignment****industry association****information****information about participant****information provider****information quality****in-house journals****insourcing assignments****insurance***insurance compensation*
*insurances***interest***interest on benefitloan*
*interest on benefitloan, deduction***interest deduction art.-employee clubs****intermissionsalary***intermissionsalary additional pay*
*intermissionsalary additional pay current year***international***international night supplements, tax free*
international night supplements, taxable
*international subsistence allowance, taxable***oegentlighet****arbetsförmåga****inkomst***inkomstbasbelopp*
inkomsttagare
kontrolluppgift
kontrolluppgift KU14

kontrolluppgift KU10
*kontrolluppgift KU13 (SINK)**kontrolluppgift KU18**kontrolluppgift KU19**inkomstdeklaration*
Inkomstskattelagen
*inkomstår***ob-tillägg****ökning***utökat företagsstöd*
förhöjt prisbasbelopp
*ökad arbetsbelastning***skadestånd****persons schematid för en dag/pass****branschorganisation****information****uppgifter om en deltagare****kontaktperson****informationskvalitet****interna journaler****insourcinguppdrag****försäkring***försäkringsersättning*
*försäkringar***ränta***ränta på förmånslån*
*ränta på förmånslån, avdrag***intresseavdrag konst, personalföreningar etc.****uppehållslön***uppehållslönetillägg*
*uppehållslönetillägg dagar, pågående semesterår***utrikes***utrikes nattractamente, skattefritt*
utrikes nattractamente, skattepliktigt
utrikes traktamente, skattepliktigt

**ENGLISH****SWEDISH****I** *continue/fortsättning*

international subsistence allowance, taxfree
international subsistence allowance diem, taxable
international subsistence allowance diem, taxfree
international subsistence allowance half diem, taxable
international subsistence allowance half diem, taxfree
international subsistence allowance half diem reduced, taxfree
international subsistence allowance half diem reduced, taxfree
international subsistence allowance per diem, taxable
international subsistence allowance per diem reduced, taxable

utrikes traktamente, skattefritt
utrikes helt traktamente, skattepliktigt
utrikes helt traktamente, skattefritt
utrikes halvt traktamente, skattepliktigt

utrikes halvt traktamente, skattefritt

utrikes reducerat halvt traktamente, skattefritt

utrikes reducerat traktamente, skattefritt

utrikes endagstraktamente, skattepliktigt

utrikes reducerat helt traktamente, skattefritt

ISIN – International Securities Identification Number**ISIN****J****job centre, labour exchange, job description****arbetsförmedling
arbetsbeskrivning****K****kilometres driven
knowledge of the business****körda kilometer
kunskaper om verksamheten****L**

labour market
labour market parties
labour law
laws
layoff
leave of absence
leave on account of a risk of contracting a contagious disease
legal entity
legislation
liability insurance
limited company
list of participants
lowest level vacation pay/guarantee amount
lowest level vacation pay/guarantee amount, current year
lowest level vacation pay/guarantee amount part of day, current year
lowest level vacation pay/guarantee amount
lowest new car price

arbetsmarknad
arbetsmarknadens parter
arbetsrätt
lagar
permission
tjänstledighet
smittriskfrånvaro

juridisk person
lagstiftning
ansvarsförsäkring
aktiebolag
deltagarlista
lägsta semesterlön/garantibelopp
lägsta semesterlön/garantibelopp dagar, pågående semesterår
lägsta semesterlön/garantibelopp timmar, pågående semesterår
lägsta semesterlön/garantibelopp
nybilspris

M

management
management of advance payments
management of agreements
management of the business

administration
förskottshantering
hanteringen av avtal
ledning av verksamheten

**ENGLISH****SWEDISH****M** *continue/fortsättning***manufacturing year****material deficiencies****maternity leave****maximum sickness benefit qualifying income****meal***meal vouchers, deduction**mealexpenses***military service****minimum guaranteed pay****mixed piecepay****monthly***monthly payroll preparation**monthly salary***tillverkningsår****väsentliga brister****mammaledig****högsta sjukpenninggrundande inkomst****måltid***måltidssubvention, avdrag**måltidersättning***militärtjänst****garantitid****blandackord****månatlig***månatlig löneberedning**månadslön***N****national retirement pension****net***net pay deduction**net pay incident**net salary exchange***non***non-deduction**non-resident**non-resident artists***non-recurring item****note****number of***number of day where journey continued**number of days of holiday unpaid**number of days of paid holidays**number of days of annual leave**number of days of holiday paid in advance**number of kilograms of freight**number of participants**number of passengers**number of units in P/D**number of saved days of holiday paid***allmän pension****netto***nettolöneavdrag**nettolönhändelser**netto löneväxling***icke***ej löneavdrag**utomlands bosatta**utomlands bosatta artister***engångsbelopp****anteckning****antal***dagnummer vid fortsatt resa**antal obetalda semesterdagar**antal betalda semesterdagar**semesterrätt i dagar**antal förskottsemesterdagar**antal kg last**antal deltagare**antal passagerare**antal (i löneartens enhet)**antal sparade semesterdagar utbetalt***O****objectives****objectives****occupational***occupational accident**occupational injury**occupational pension**occupational pensions agreement**occupational safety, industrial***odometer***odometer reading**odometer reading at start, in kilometres**odometre reading at end, in kilometres***offset workinghours****målsättningar****mål****yrkes***arbetsplatsolycka**arbetskada**tjänstepension**pensionsavtal**arbetarskydd***vägmätare***mätarställning**mätarställning start, kilometer**mätarställning stop, kilometer***förskjuten arbetstid**

**ENGLISH****SWEDISH****O** *continue/fortsättning***one-off tax deducted****ongoing reporting****ongoing training****optional***optional insurance**optional tax***ordinance****organisation of the business****other***other absence**other benefit**other cause**other employment**other netpay**other supplements***out-of-pocket expenses****overtime***overtime calculated, balance**overtime calculated, paid**overtime plain, balance**overtime plain, paid**overtime premium***avdragen engångsskatt****löpande rapportering****vidareutbildning****frivillig***frivillig försäkring**frivillig skatt***förordning****verksamhetens organisation****annan***annan frånvaro**annan förmån**annan orsak**annan anställning**övriga nettohändelser**övriga tillägg***utlägg****övertid***övertid kvalificerad, saldo**övertid kvalificerad, betald**övertid enkel, saldo**övertid enkel, betald**övertidsersättning***P****paid compensation****paid interest****parallel hours****parental***parental benefit pay**parental daily allowance**parental leave**parental leave, 25 %**parental leave, with parental benefit**parental leave, with parental benefit**parental salary***paternity leave****pay***pay adjustment items**pay for current period**pay in advance**pay item**pay item description**pay item line on payslip**pay item lines on payslip**pay period**pay periods**pay review**pay/deduction scheme***PAYE return****payment***payment date**payment project***betald ersättning****utbetald ränta****parallelltid****föräldra***föräldrapenningtillägg**föräldrapenning**föräldraledighet**föräldraledighet, 25 %**föräldraledighet med föräldrapenning**föräldraledighetsavdrag med föräldrapenning**föräldralön***pappaledig****Lön***justeringslönearter**lön för innevarande period**förskott**lönearter**löneartsbenämning**lönebeskedsrad**rader på lönebesked**löneperiod**utbetalningsperiod**lönerevision**löneartsplan***arbetsgivardeklaration****betalning***utbetalningsdatum**betalningsuppdrag*



ENGLISH



SWEDISH

P *continue/fortsättning*

payroll

payroll accounting
payroll category
payroll category, salary
payroll category, wage
payroll code
payroll consultant
payroll consultant's responsibilities
payroll consultant's documentation
payroll consultant's duty of confidentiality
payroll expense
payroll expense
payroll incident
payroll management
payroll preparation
payroll preparation plan
payroll process
payroll processing
payroll quality
payroll transactions

payslip

pension

pension benefit qualifying income
pension provisions
pensions and welfare systems

period-end accounting data

periodicity

permanent

permanent employment
permanent place of business

permissive legislation

person visited

personal

personal data
personal identity number
personal identity number for child
personal/individual amount

personel

personel category (blue-/white-collar)
personnel data
personnel manager

piecepay

planning

planning of the task

plausibility analysis

point in time for travel event

position

position description

post code

postal address

posted

posted employee

poundage

lön

löneredovisning
löneform
löneform, månadsavlönad
löneform, timavlönad
lönekod
lönekonsult
lönekonsultens ansvar
lönekonsultens dokumentation
lönekonsultens tystnadsplikt
lönekostnad
lönesumma
lönehändelser
lönehandtering
löneberedning
löneberedningsplan
löneprocess
lönebearbetning
lönekvalitet
lönetransaktioner

lönebesked/specifikation

pension

pensionsgrundande inkomst
pensionsavsättningar
pensioner och trygghetssystem

bokslutsunderlag

periodiseringar

fast

tillsvidareanställning
fast arbetsställe

dispositiv lagstiftning

besökt person

personlig

personuppgifter
personnummer
personnummer för barn vid VAB m.m.
personlig beloppsuppgift

personal

personaltyp (arbetare/tjänsteman)
personaluppgifter
personalansvarig

ackordslön

planering

planering av arbetet

rimlighetsanalyser

tidpunkt för resehändelse

befattning

befattningsbeskrivning

postnummer

postadress

utstationerad

utstationerad arbetstagare

tantiem

**ENGLISH****SWEDISH****P** *continue/fortsättning***precedence in interpretation****pregnancy benefit****preliminary***preliminary income non-recurring tax**preliminary income tax**preliminary income tax percentage**preliminary income tax table**preliminary pay**preliminary reporting***preparation of holiday entitlement processing and change of holiday year****preparedness****prerequisites***prerequisites for project/work**prerequisites for work***price base amount****principles for performance of the work****private matter****proactive****probationary employment****procedure***procedures in the payroll process***professional conduct****profit agent means****public****public assignment***public assignment, 100 %**public assignment, unpaid***purpose***purpose of trip/visit***tolkningsföreträd****graviditetspenning****prelinjär***preliminär skatt manuell engång**preliminär skatt**preliminär skatt manuell procent**preliminär skatt manuell tabell**preliminär lön**preliminär rapportering***beredning av semester och semesterårsskifte****beredskap****förutsättningar***förutsättningar för uppdraget/arbetet**förutsättningar för arbetet***prisbasbelopp****principer för arbetets utförande****enskild angelägenhet****proaktiv****provanställning****utförande***utförande av löneprocessen***professionellt uppträdande****vinstandelsmedel****offentlig****offentligt uppdrag***offentligt uppdrag, 100 %**offentligt uppdrag, ej lön***syfte***syfte med resa/besök***Q****quality***quality assurance**quality assurance for payroll administration services**quality assurance in the payroll process**quality assurance processes**quality control***kvalitet***kvalitetssäkring**kvalitetssäkring av löneadministrativa tjänster**kvalitetssäkring av löneprocessen**processer för kvalitetssäkring**kvalitetskontroll***R****raise****recipients of reports****reduction***reduction of benefit value**reduction of working capacity***redundancy****re-export of item previously exported****regional support****region-based support****regulations***regulations and implementation instructions***regulatory decisions****rehab****löneökning****mottagare av rapporter****nedsättning***nedsättning av förmånsvärde**nedsättning av arbetsförmåga***uppsägning****återexport av tidigare exporterat****regionalt stöd****underlag regionalt stöd****regelverk***regelverk och tillämpningsanvisningar***myndighetsbeslut****rehab**

**ENGLISH****SWEDISH****R** *continue/fortsättning***reimbursement for expenses + allowance****reimbursement of expenses****remuneration code****remuneration to non-resident****rental benefit, deduction****rental car****rental compensation****remuneration****repayment cover****reported***reported absence**reported hours worked***reporting***reporting on significant events***representation****request***request to delete person (data)***required resources****reserved amount****response time****responsibilities of parties****responsibility****result-based***result-based bonus systems***retirement annuity, pension insurance****retirement pension****retroactive****retroactive processing****room reimbursement****ROT (repairs, conversion, extension)***ROT deduction***rounding of öre****RUT (cleaning, maintenance and laundry)***RUT deduction***kostnadsersättningar + traktamente****kostnadsersättningar****ersättningskod****ersättning till utomlands boende****bostadshyra, avdrag****hyrbil****hyresersättning****ersättning (ej underlag för socialavgifter)****återbetalningsskydd****rapporterad***rapporterad frånvaro**rapporterad arbetstid***rapportering***rapportering vid väsentliga händelser***representation****begäran***begäran att ta bort person (ur system)***nödvändiga resurser****förbehållsbelopp****inställelsetid****parters ansvar****ansvar****resultatbaserat***resultatbaserat bonussystem***pensionsförsäkring****ålderspension****retroaktiv****retroaktiv lönehantering****lokalersättning****ROT***ROT-avdrag***öresavrundning****RUT***RUT-avdrag***S****salaried employees****salary***salary exchange**salary limit as per tax exemption decision**salary statistics**salary type**salary/wage cut**salary/wage level***SALK base requirements****SALK – Swedish Standard for Certified Payroll****Consultants****saved holidays****schedule****scheduled***rolling schedule**scheduled hours**scheduled transactions***månadsavlönad****månadslön***lönevaxling**maxlön enligt jämningsbeslut**lönestatistik**lönetyp**lönėsänkning**lönėnivå***SALK baskrav****SALK – Svensk standard för Auktoriserade****Lönekonsulter****sparad semester****schema****schemalagd***rullande schema**schematid i timmar**arbetstidsschema*

**ENGLISH****SWEDISH****S** *continue/fortsättning***scheduling****seasonal employment****set-off****severance pay****severance payments****shiftpay****sick waiting period****sick waiting period deduction****sickness***sickness benefit**sickness benefit qualifying income**sickness compensation**sickness leave deduction**sickness reporting***sickpay***sickpay additional base amount***SINK, The Special tax for non-Residents Act****termination payments****social security agreement****sole proprietorship/trader****space compensation****special income statement – pensionable income****and exchange of income statements – form KU14****special payroll tax****specification***specification number**specification of disbursements***staff ledge****staffing****start of period****statistical code****statistics***statistics and information provision***subsistence allowance****summary id for travel expense report etc.****supervisor****supplement***supplement ordinary working hours***Swedish Code of Statutes****Swedish Government Official Reports****Swedish language learning****Swedish Standard classification of occupations****system administration****schemaläggning****säsongsanställning****kvittning****avgångsvederlag****avgångsersättningar****skifttillägg****karensdag****karensdagsavdrag****sjukdom***sjukpenning**sjukpenninggrundande inkomst**sjukersättning**sjukavdrag**sjukrapportering***sjuklön***sjuklön över basbelopp***SINK, särskild inkomstskatt****slutlön****socialavgiftsavtal****enskild firma****utrymmesersättning****kontrolluppgift KU14****särskild löneskatt****specifikation***specifikationsnummer**specifikation utlägg***personalliggare****bemannning****starttidpunkt****statistikkod****statistik***statistik och uppgiftslämnande***traktamente****samlings-id för t.ex. en reseräkning****arbetsledare****tillägg***tillägg ordinarie arbetstid***Svensk Författningssamling, (SFS)****Statens offentliga utredningar, (SOU)****svensk språkundervisning****SSYK-kod****systemförvaltning****T****tariff****task routines****tax***tax adjustment**tax authority code for employer-provided car**tax column**tax deducted as per table***tariff****arbetsrutiner****skatt***justering skatt**bilnummer**skattetekolumn**avdragen tabellskatt*



ENGLISH



SWEDISH

T *continue/fortsättning*

tax deduction
tax deduction basis
tax exemption
tax exemption, amount
tax exemption, change in calculation for tax deduction, percentage
tax exemption, change in calculation of tax deduction
tax exemption, change in calculation of tax deduction in amount
tax exemption, percentage
tax table

taxable

taxable benefits in kind
taxable car allowance

taxation

tax-free

tax-free car allowance

technical quality

telephone

telephone compensation
telephone compensation, on duty
telephone number
telephone number, work

temporary

temporary employment
temporary parental benefit
temporary parental benefit, allowance
temporary parental benefit, deduction
temporary parental benefit, partner
temporary replacement employee

terminated appointments

termination of employment

The Act concerning certain measures to promote employment

The Act concerning establishment of numbers and Related matters

The Act of employer's right to set-off

The Annual Leave Act

The Board Representation (private sector employees) Act

The Bookkeeping Act

The Children and Parents Code

The Company Act

The Discrimination The Act

The Employee's Right to Educational Leave Act

The Employment Co- determination in the Workplace Act

The Employment Protection Act

The Enforcement Authority

The Labour disputes (judicial procedure) Act

The Parental Leave Act

The Population Registration Act

skatteavdrag
underlag för skatteavdrag
skattejämkning
jämkning, belopp
skattejämkning, ändrad beräkning av skatteavdrag i procent
skattejämkning, ändrad beräkning av skatteavdrag i belopp
skattejämkning, ändrad beräkning av skatteavdrag i belopp
jämkning procent
skattetablell

skattepliktig

avgiftspliktiga förmåner
km-ersättning avtal

beskattning

skattefri

km-ersättning schablon

teknisk kvalitet

telefon

telefonersättning
telefonersättning, samtal i tjänst
telefonnummer
arbetstelefon

tillfällig

visstidsanställning
tillfällig föräldrapenning (VAB)
tillfälligt föräldrapenning, tillägg
tillfällig föräldrapenning, avdrag (VAB)
tillfällig föräldrapenning, andra föräldern vikariat

avslutade anställningar

avslut av anställning

Lag om vissa anställningsfrämjande åtgärder

Lag om arbetsställennummer

Lag om arbetsgivarens kvittningsrätt

Semesterlagen

Lag om styrelserepresentation för de privatanställda

Bokföringslagen

Föräldrabalken

Aktiebolagslagen

Diskrimineringslagen

Lag om arbetstagares rätt till ledighet för utbildning

MBL, Lagen om medbestämmande

Lagen om anställningsskydd

Kronofogden

Lag om rättegång i arbetstvister

Föräldraledighetslagen

Folkbokföringslagen


ENGLISH

SWEDISH
T *continue/fortsättning*

The Posting of Workers Act
The Private Employment Agencies and Temporary Labour Act
The Public Employment Act
The Secrecy Act
The Sick Pay Act
The Social Insurance Act
The Social Insurance Code
The Social Insurance Contributions Act
The Statute Book of Sweden
The Swedish Personal Data Act
The Swedish Social Insurance Agency
The Swedish Tax Agency
The Swedish Work Environment Authority
The Tax Payment Act
The Trade Union Representatives (Status at the Workplace) Act
The Wage Guarantee Act
The Value Added Tax Act
The Work Environment Act
The Work Environment Ordinance
The Working hours The Act
third party
tie-in agreements
time
time and attendance
time code, as per specification
time required
time sheet
timelimited employment
timetransaction
title
title of position
total calculation basis
total calculation basis for employer's contribution
total holiday pay, SEK
total number of days of holiday paid in advance
total number of days of holiday unpaid
total number of saved days of holiday
trade union
travel
travel code
travel journal
travel on public transport
travel transactions
travelinsurance
travelinsurance during businesstrip
travelling time, hours
traveltime, hours
traveltime, pay
two weeks worth
type of tax

Lag om utstationering av arbetstagare
Lag om uthyrning av arbetstagare
Lagen om offentlig anställning, LOA
Sekretesslagen
Lagen om sjuklön
Socialförsäkringslagen
Socialförsäkringsbalken
Socialavgiftslagen
Sveriges Rikes Lag
Personuppgiftslagen
Försäkringskassan
Skatteverket
Arbetsmiljöverket
Skattebetalningslagen
Lag om facklig förtroendemans ställning på arbetsplatsen
Lönegarantilagen
Mervärdesskattelagen
Arbetsmiljölög
Arbetsmiljöförordning
Arbetstidslagen
utomstående
hängavtal
tid
tidrapportering
tidkod enligt specifikation
tidsåtgång
tidrapport
tidsbegränsad anställning
tidtransaktion
benämning
befattningsbenämning
sammanlagt underlag
sammanlagt underlag för arbetsgivaravgifter
semesterlön i kronor totalt
antal förskottssemesterdagar totalt
antal obetalda semesterdagar totalt
antal sparade semesterdagar totalt
arbetstagarorganisation (fackförening)
resa
res kod
reseräkning
resa med allmänt kommunikationsmedel,
resetransaktioner
reseskyddsförsäkring
reseskydds försäkring under tjänsteresa
timmar för restid
restid, timmar
restid, betald
tvåveckorslön
skattety

**ENGLISH****SWEDISH****U****unemployment insurance funds****union***union assignment, 100 % pay**union assignment, no pay**unionfee***unique serial number****unit (e.g. hours)****unit price****unpaid holiday****use of other's work****vacation****vacation work***vacation work salary**vacation work salary addition**vacation work salary addition current year***arbetslöshetskassa****facklig organisation***fackligt uppdrag, 100 % lön**fackligt uppdrag, ej lön**fackföreningsavgift***unikt löpnummer****antalsenhet (t.ex. timmar)****a-pris****obetald semester****användning av annans arbete****semester, ledighet****feriearbete***ferielön**ferielönetillägg**ferielönetillägg dagar, pågående semesterår***V****variable pay****Value Added Tax (VAT)****verification of changes in degree of employment****verification of changes in schedule****verification of data for new employees****verification of reserved amount****verification of terminated appointments****visitor address****rörlig lön****moms****kontroll av förändringar i sysselsättningsgrad****kontroll av förändringar i schema****kontroll av nyanställdas uppgifter****kontroll av förbehållsbelopp****kontroll av avslutade anställningar****besöksadress****W****wage****wages****waivability****website****weekly pay****wellness contribution****work experience employee****work procedures****working hours***working hours reduction**working hours reduction, hours**working hours reduction, SEK***working methods****working site****working site number allocated by SCB (Swedish Statistics Agency)****working time***working time in days**working hours***workload****workplace introduction****timlön****timlön****dispositivitet****hemsida****veckolön****friskvårdsättning****praktikant****arbetsprocesser****arbetstid i timmar***arbetstidsförkortning**arbetstidsförkortning, timmar**arbetstidsförkortning, kronor***arbetsformer****arbetsställe****arbetsställennummer****arbetstid***arbetstid i dagar**arbetstid i timmar***arbetsbelastning****arbetslivsintroduktion****Y****year-end routine****årsskiftshantering**

Parlön

I en alltmer internationell värld finns behov av att kunna förmedla och kommunicera på engelska även inom lön. Många begrepp som används inom lön är unika för den svenska marknaden, många har flera länder gemensamt. Parlön är en första sammanställning av de mest använda svenska lönebegreppen till engelska.



Den ledande branschorganisationen inom redovisning och lön
Klarabergsgatan 33, 111 21 Stockholm • srfkonsult.se

